

Gebruiksaanwijzing
Mobiele telefoon (GSM)
Maxcom **MM820**



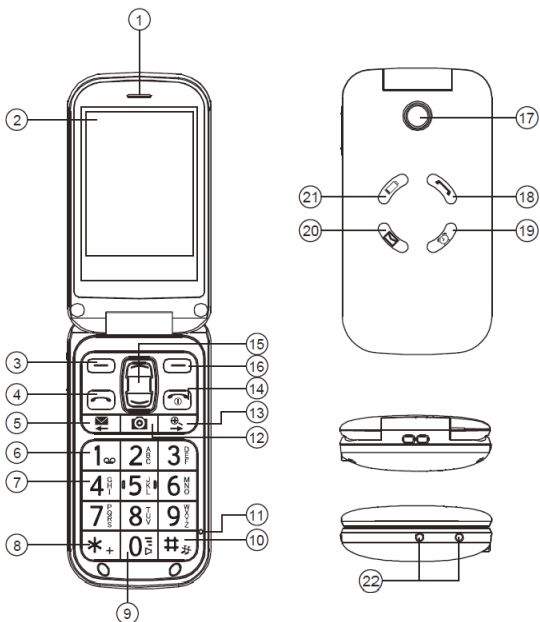
1.	Toesteloverzicht	7
2.	SIM- en MicroSD-kaart installeren	9
3.	Voorzorgmaatregelen SIM-kaart	11
4.	Batterij en batterijklepje installeren	11
4.1	Opladen	12
4.1.1	Bureaulader (optie)	13
4.2	Verlichte iconen	13
5.	Tekst invoeren	14
5.1	Telefoon lettertype vergroten/verkleinen	14
5.2	SMS lettertype wijzigen	15
6.	Basishandelingen	15
6.1	Telefoon aanzetten	15
6.2	Taal, tijd en datum wijzigen	16
6.3	Oproepen	16
6.3.1	Nummer vanuit telefoonboek kiezen	17
6.4	Oproepen beantwoorden	17
6.5	Volume instellen	17
6.6	Schersmsymbolen	18
6.7	Functies tijdens telefoneren	18
6.7.1	Luidsprekerfunctie	20

6.7.2	Wisselgesprek	20
7.	Telefoonboek	21
7.1	Nieuw contact aanmaken	21
7.2	Snelkeuzetoetsen	22
7.2.1	Toetsen programmeren	22
7.3	Telefoonboek beheren	23
7.4	Telefoonboek instellingen	24
	Tekstberichten	25
7.5	Berichten schrijven en verzenden	25
7.6	Postvak IN	27
7.7	Verzonden berichten	28
7.8	Conceptberichten	28
7.9	Postvak UIT	29
7.10	Instellingen SMS- en MMS-berichten	29
7.11	Multimediaberichten MMS	31
8.	Noodoproepen	31
8.1	SOS-knop	32
8.1.1	SOS-knop instellingen	33
8.2	Belgeschiedenis	34
9.	Camera	35
10.	FM Radio	36

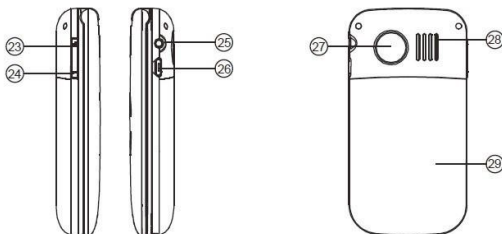
11. Multimedia	37
11.1 Audiospeler.....	37
11.2 Videospeler	38
11.3 Memorecorder.....	39
12. Alarm	40
13. Rekenmachine	41
14. Taken	41
15. Instellingen	42
15.1 Geluidsinstellingen.....	42
15.2 Datum en tijd instellen	44
15.3 Telefoon gepland in-/uitschakelen	44
15.4 Taal	44
15.5 Display	45
15.6 Vliegtuigmodus.....	46
15.7 Lettergrootte.....	46
15.8 Schermverlichting.....	46
15.9 Oproepinstellingen	46
15.10 Instellen van Menu-items	47
15.11 Netwerkdiensten	48
15.12 Apparaatbeveiliging.....	48
15.13 Connectiviteit.....	49

15.13.1 Bluetooth	49
15.13.2 GPRS-verbindingen	50
15.14 Fabrieksinstellingen terugzetten	50
16. Bestandmanager	51
17. Diensten	52
17.1 SIM-diensten.....	52
17.2 WAP	52
18. Veiligheid en voorzorgsmaatregelen	53
19. Problemen oplossen	63
20. Gebruik en onderhoud	67
21. Informatie over milieubescherming	70
22. Verklaring van conformiteit	72

1. Toesteloverzicht



1. Luidspreker
2. LCD-scherm
3. Linker functietoets
4. Oproep-toets
5. Berichten / Links
6. Voicemail
7. Numeriek toetsenbord
8. Sterretje/MENU lettergrootte wijzigen
9. Luidsprekerfunctie bij aangesloten hoofdtelefoon
10. Stille modus
11. Microfoon
12. Camera
13. Vergrootglas / Rechts / Bericht lettergrootte wijzigen
14. Eindtoets / Telefoon in- en uitschakelen
15. Navigatietoetsen: **Omhoog** en **Omlaag**
16. Rechter functietoets
17. Camera
18. Groene LED (gemiste oproepen)
19. Oranje LED (wekkerfunctie is ingeschakeld)
20. Blauwe LED (nieuw bericht)
21. Rode LED (opladen)
22. Oplaadaansluiting voor bureaulader



- 23. Volume omhoog/ voor tijdweergave
- toets ingedrukt houden bij gesloten klep
- 24. Volume omlaag
- 25. Hoofdtelefoonaansluiting
- 26. Oplaadaansluiting / USB
- 27. SOS-knop
- 28. Luidspreker
- 29. Batterijklepje

2. SIM- en MicroSD-kaart installeren

De SIM-kaartsleuf bevindt zich onder de batterij.

Voordat u de SIM-kaart installeert zorgt u ervoor dat de telefoon is uitgeschakeld en de adapter en alle andere accessoires zijn losgekoppeld.

- ⊖ Leg de telefoon met de achterkant naar boven, pak het batterijklepje vast, schuif het naar beneden en haal het eraf.
- ⊖ Schuif de SIM-kaarthouder lichtjes naar beneden om deze te ontgrendelen.
- ⊖ Schuif de SIM-kaart voorzichtig in de sleuf en schuif de SIM-kaarthouder naar boven.
- ⊖ Onder de SIM-kaartsleuf bevindt zich de sleuf voor de MicroSD-geheugenkaart. Verplaats de pen in de positie *OPEN* en til deze op. Plaats de MicroSD-kaart. Zorg ervoor dat het contactgebied op de MicroSD-kaart gericht is op de aansluitpunten van het apparaat en verplaats de pen in de positie *LOCK*

Let op tijdens gebruik van de geheugenkaart, vooral bij het plaatsen en verwijderen daarvan. Sommige geheugenkaarten moeten voor het eerste gebruik worden geformatteerd met behulp van een computer. Als u SD-kaarten gebruikt maak regelmatig back-ups van de gegevens opgeslagen op kaarten die in andere apparaten worden gebruikt! Onjuist gebruik of andere factoren kunnen schade aan de data of verlies van inhoud van de kaarten veroorzaken

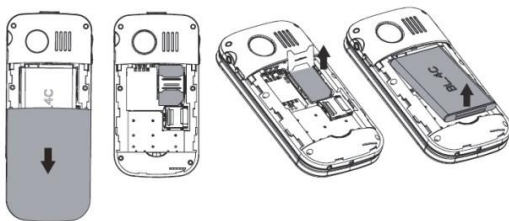
- ⊖ Plaats de batterij zo dat de contactpunten +/- naar de bovenkant van de telefoon gericht zijn.

3. Voorzorgsmaatregelen SIM-kaart

- ⊖ Schakel de telefoon uit en wacht een paar seconden voordat u de SIM-kaart plaatst of verwijdert.
- ⊖ Wees voorzichtig met de SIM-kaart, buig of kras de kaart niet.
- ⊖ Als de SIM-kaart verkeerd geplaatst of beschadigd is, verschijnt na het inschakelen van de telefoon “Plaats de SIM-kaart” op de display. Controleer of de SIM-kaart correct geplaatst en niet beschadigd is en schakel vervolgens het toestel opnieuw in. Als de info “Plaats de SIM-kaart” nog steeds op het display wordt weergegeven, breng de SIM-kaart naar uw operator ter vervanging.

4. Batterij en batterijdeksel installeren

- ⊖ Plaats voorzichtig de batterij. Zorg ervoor dat de metalen contactpunten zich op de juiste positie bevinden.
- ⊖ Plaats de batterijdeksel weer op het apparaat door de deksel naar boven te schuiven tot u een klik hoort.



4.1 Opladen

Gebruik nooit een lader of een accu die niet van de fabrikant afkomstig of beschadigd is. Onderdelen van een ander type of aanpassingen aan het toestel kunnen de telefoon beschadigen en een aanleiding zijn tot overtreding van voorschriften met betrekking tot radioapparatuur en tot verlies van de garantie.

Als de batterij leeg is, verschijnt het lege batterij symbool op de display en u hoort een pieptoon (indien waarschuwingssignalen ingeschakeld zijn). Om de batterij op te laden, doe de lader in het stopcontact en in de telefoon. Tijdens het opladen zullen de balkjes van de batterij-indicator op de display verschijnen en verdwijnen. Als de lader losgekoppeld wordt, houdt het verschijnen en verdwijnen van de balkjes op. Volledig opladen van de accu duurt ongeveer 3 uur.

Attentie!

De omgevingstemperatuur tijdens het opladen moet binnen 0°C en +40°C blijven.

De capaciteit van de accu neemt na een bepaalde tijd af waardoor de resterende tijd steeds korter wordt.

4.1.1 Bureaulader (optie)

Als u de bureaulader gebruikt sluit eerst de kleine stekker van de adapter aan op de aansluiting van de bureaulader en doe de adapter vervolgens in een stopcontact. Om de accu op te laden plaats gewoon de telefoon in de bureaulader met de contactpunten naar beneden.

4.2 Verlichte iconen

- ⊖ Als het symbool  knippert, betekent dit dat u een nieuw ongelezen SMS-bericht hebt.
- ⊖ Als het symbool  knippert, betekent dit dat de batterij wordt opgeladen.
- ⊖ Als het symbool  knippert, betekent dit dat u gemiste oproepen hebt.

⊖ Als het alarmsymbool  knippert, betekent dit dat de alarmfunctie is ingeschakeld.

5. Tekst invoeren

U kunt woorden, nummers, symbolen en leestekens willekeurig invoeren.

Druk op “#” tijdens het schrijven van een SMS om de lettergrootte te wijzigen en om de cijfers te kunnen invoeren. De geselecteerde invoermethode is zichtbaar in de linker bovenhoek van het display.

Om symbolen in te voeren:

Druk op “*” om de symbolentabel weer te geven. Blader door de tabel met behulp van de toetsen **Omhoog/Omlaag/Links/Rechts**. Selecteer **OK** om het gekozen symbool in te voeren.

5.1 Telefoon lettertype vergroten/verkleinen.

U kunt de lettergrootte in het telefoonmenu wijzigen. Hiervoor houd de toets “*” op het hoofdscherm ingedrukt. De lettergrootte wordt kleiner of groter. Voor het omgekeerde resultaat houd dezelfde toets nog een keer ingedrukt. De lettertype kunt u ook wijzigen

in het menu

Menu>Instellingen>2. Telefooninstellingen> 6.

Lettergrootte

5.2 SMS lettertype wijzigen

Tijdens het lezen van een SMS-bericht kunt u de lettergrootte wijzigen. Hiervoor houd de toets "**Vergrootglas**" ingedrukt. De lettergrootte wordt kleiner of groter. Voor het omgekeerde resultaat houd dezelfde toets nog een keer ingedrukt.

6. Basishandelingen

6.1 Telefoon aanzetten

Druk en houd de toets  op de toetsenbord ingedrukt om de telefoon aan te zetten of uit te schakelen.

Als de SIM-kaart met een PIN-code is beveiligd, voer deze in en bevestig met de linker functietoets. Gebruik de rechter functietoets om de cijfers bij een fout te verwijderen.

Attentie!

Als de PIN- en PUK-codes niet bij de SIM-kaart zijn geleverd, neem contact op met uw netwerkoperator. Nadat er driemaal achter elkaar een verkeerde PIN-code is ingevoerd, wordt de telefoon geblokkeerd en moet U de blokkering opheffen door

de PUK-code in te voeren.

- Voer de PUK-code in en bevestig met “OK”.
- Voer de nieuwe PIN-code in en bevestig met “OK”.

6.2 Taal, tijd en datum wijzigen

Taal, tijd en datum moeten bij het eerste gebruik van de telefoon ingesteld worden.

Als uw netwerkoperator de automatische instellingen voor datum en tijd ondersteunt kunt u tijdens de installatie worden gevraagd of u deze instellingen wilt bewaren.

6.3 Oproepen

Voer het telefoonnummer in. Druk op "**Verwijderen**" om de cijfers bij een fout te verwijderen.

Druk op  om het nummer te bellen. Druk op "Beëindigen" om de oproep te annuleren.

Druk op  om de oproep te beëindigen.

Attentie!

Bij internationale gesprekken druk 2 keer op “*” om het internationale prefix “+” vóór het landnummer in te voeren (in plaats van 00).

6.3.1 Nummer vanuit telefoonboek kiezen.

Druk in de standby-modus op de linker functietoets **Menu** om het hoofdmenu te openen. Gebruik de toetsen **Omhoog/Omlaag** om de **Contacten** te openen en druk op de linker functietoets om het contact te selecteren. Wanneer u naar een specifiek nummer zoekt, voer dan de eerste letter van de naam in en selecteer het gezochte contact.

Druk op  om het nummer te bellen.

Snelle manier: Druk in de standby-modus op de rechter functietoets **Telefoonboek** om de Contacten te openen.

6.4 Oproepen beantwoorden

Druk op  om de oproep te beantwoorden. U kunt ook de oproep weigeren door drukken op de **Rode eindetoets** . Druk op  om de oproep te beëindigen.

6.5 Volume instellen

Gebruik de zijknoppen +/- om het volume tijdens een gesprek aan te passen. De volume-indicator is dan zichtbaar op het display.

Attentie!

Het gebruik van de headset op hoog volume kan

uw gehoor beschadigen.

Stel het volume voorzichtig in tijdens het gebruik.

6.6 Schermsymbolen

	Signaalsterkte		Hoofdtelefoon aangesloten
	Alleen geluidssignaal		Batterijniveau
	Geluidssignaal + trilsignaal		Nieuwe SMS
	Alleen trilsignaal		Roaming actief
	Alarm actief		Stille modus

6.7 Functies tijdens telefoneren

Druk op de linker functietoets tijdens het bellen om de **Opties** te openen.

Bij de opties kunt u de volgende acties selecteren:

Wachtstand	Oproep wordt in de wachtstand gezet
Oproep beëindigen	Oproep wordt beëindigd (net met behulp van )
Nieuwe oproep	Nieuwe oproep maken of een ander nummer aan de contactenlijst toevoegen tijdens gesprek
Telefoonboek	Door het telefoonboek bladeren om een nieuwe oproep te maken of de gegevens bij te werken.
Berichten	Berichten openen
Belgeschiedenis	Toegang tot de oproepenlijst
Memorecorder	Gespreksoptname inschakelen
Dempen	Microfoon uitschakelen
DTMF	Toonkiezen uit- of inschakelen

6.7.1 Luidsprekerfunctie

Druk op de rechter functietoets tijdens het bellen om de luidsprekerfunctie in te schakelen. Dankzij de luidsprekerfunctie kunt u telefoneren zonder dat u de telefoon aan uw oor moet houden. U kunt naar de microfoon spreken van een afstand van ongeveer 1 meter. Uw stem zal nog steeds duidelijk hoorbaar zijn. Gebruik de zijknoppen +/- om het volume aan te passen.

Druk nog een keer op de toets om naar de normale modus terug te keren.

6.7.2 Wisselgesprek

Wanneer iemand probeert u tijdens een gesprek te bellen, krijgt u een pieptoon te horen. Bij de **Opties** kunt u vervolgens uw huidige gesprek in de wachtstand zetten. Om deze functie te activeren open **Instellingen > Oproepinstellingen > Wisselgesprek**.

Tijdens gesprek wordt op de display de duur van het gesprek en het nummer dat u belt weergegeven.

Als de optie nummerweergave ingeschakeld is wordt op de display “onbereikbaar”/”onbekend” weergegeven.

7. Telefoonboek



In het telefoonboek kunt u tot 300 contacten bewaren.

7.1 Nieuw contact maken

- ⊖ Druk op **Menu**; de eerste weergegeven optie zijn de **Contacten**. Druk op OK.
- ⊖ Selecteer **Opties** en **Nieuw contact**.
- ⊖ Selecteer waar uw contact wordt opgeslagen: op de SIM-kaart of in het telefoongeheugen.
- ⊖ Voer de naam en het nummer van het contact in.
- ⊖ Als het contact in het telefoongeheugen wordt opgeslagen kunt u daar bovendien een foto en een speciale beltoon op toewijzen. Navigeer tussen de volgende velden met behulp van de pijltjes

Omhoog/Omlaag.

- ⊖ Om het contact op te slaan selecteer **Opties > Opslaan**
- ⊖ Druk op  om het hoofdscherm weer te geven, **Verwijder** om een letter/cijfer te verwijderen, **Terug** om terug te keren naar de vorige **Menu** weergave.

Attentie!

Vergeet de “+” aan het begin van een internationaal nummer niet (in plaats van “00”).

7.2 Snelkiezen

In de telefoon kunt u tot 8 numerieke toetsen (2-9) programmeren om daar de gekozen nummers direct mee te kunnen bellen.

Toets 1 is voorbehouden aan de voicemail.

7.2.1 Toetsen programmeren

Om de snelkeuzetoetsen te programmeren moet u eerst uw contact in het telefoonboek opslaan

- ① Druk op **Menu > Contacten**. Druk op OK.
- ① Selecteer **Opties > 11. Instellingen > 2. Snelkiezen**. Druk op OK.
- ① Selecteer **Status > Inschakelen** om de snelkeuzetoetsen te activeren
- ① Selecteer **2. Kies nummers**. Met de toetsen **Omhoog/Omlaag** selecteer de toets waaronder u uw contact wilt opslaan, druk op **Bewerken**
- ① Zoek het gewenste contact op met behulp van toetsenbord en toetsen omhoog/omlaag en bevestig met **OK**.

Op dezelfde manier kunt u ook de andere toetsen programmeren.

7.3 Telefoonboek beheren

– Druk op **Menu**, de eerste weergegeven optie zijn de **Contacten**. Druk op OK.

– Selecteer het gewenste contact en druk op **Opties**.

Nieuw contact	Zie: Nieuw contact maken
Voorbeeld	Geeft de contactgegevens weer
SMS verzenden	Verzenden van een bericht naar het gekozen nummer
MMS verzenden	Verzenden van een multimedialbericht naar het gekozen nummer
Verbinden	Maakt verbinding met het gekozen nummer
Bewerken	De mogelijkheid om de naam en het telefoonnummer van het contact te wijzigen
Wissen	Verwijderen van het gekozen contact
Kopiëren	Kopiëren van contact naar de SIM-/telefoongeheugen
Verplaatsen	Verplaatsen van contact naar de SIM-/telefoongeheugen
Markeren	Hiermee kunt u SMS naar de geselecteerde contacten verzenden of deze verwijderen
Instellingen	Zie: Telefoonboek instellingen

7.4 Telefoonboek instellingen

– Druk op **Menu**, de eerste weergegeven optie zijn de **Contacten**. Druk op OK.

– Vervolgens selecteer **Opties > Instellingen**

Opslaan in	Opslaan van contact op de SIM-kaart of in de telefoongeheugen
Snelkiezen	Hiermee kunt u de functie inschakelen om de gekozen nummers met behulp van slechts een toets te kunnen bellen. Zie: Snelkiezen
Extra nummers	Hiermee kunt u vaste nummers instellen
Geheugenstatus	Controleer de geheugenstatus in de telefoon en op de SIM-kaart
Alles kopiëren	Hiermee kunt u alle contacten van uw SIM-kaart naar uw telefoon kopiëren
Alles verplaatsen	Hiermee kunt u alle contacten van uw SIM-kaart naar uw telefoon verplaatsen
Alle contacten wissen	Hiermee kunt u alle contacten van uw SIM-kaart of uw telefoon wissen. Om deze operatie te bevestigen moet u het wachtwoord invoeren

Tekstberichten



7.5 Berichten schrijven en verzenden

- Selecteer **Menu** en ga over naar **Berichten**
- Selecteer **Nieuw bericht** en vervolgens **SMS**.
- Om een MMS-bericht op te maken selecteer

Nieuw bericht > MMS

- Schrijf het bericht en vervolgens druk op **Opties**
- Selecteer **Verzenden naar** om de ontvanger in te voeren. U kunt deze ook uit uw contacten kiezen. U kunt meerdere ontvangers van het bericht selecteren.

Tijdens het schrijven van een bericht druk op **Opties** en kies:

- Voeg een symbool in om symbolen aan het bericht toe te voegen
- Invoermodus om NL, nl, Abc en cijfers te selecteren
- Invoermethode om de SMS schrijftaal te wijzigen
- Sjabloon plaatsen om een standaard bericht in te voegen
- Audio/video/thema (alleen voor MMS) invoegen om aan een SMS-bericht het gekozen bestand of thema toe te voegen
- Voorbeeld MMS (alleen voor MMS) om

een MMS te bekijken

- Dia-opties (alleen voor MMS) om de opties voor dia's in te stellen
- Opslaan om het bericht op te slaan
- Geavanceerd om één van de onderstaande

opties te selecteren:

Sjabloon invoegen (MMS)	Voegt één van de opgeslagen zinnen in
Bijlage invoegen (MMS)	Voegt het willekeurige bestand toe aan het bericht
Nummer invoegen (SMS)	Voegt het gekozen nummer in vanuit contacten
Naam invoegen (SMS)	Voegt de gekozen naam in vanuit contacten
Bladwijzer aanbrengen	Voegt een internet bladwijzer in

Let op:

Letters met accenten, symbolen en diakritische tekens van de Poolse taal (ą,ć,ę,ł,ń,ó,ś,ż,ź) nemen meer ruimte in beslag waardoor het aantal tekens dat in één afzonderlijk bericht kan worden verzonden, beperkt wordt.

Een SMS-bericht kan verzonden worden zelfs na overschrijding van het toegestane aantal tekens voor een afzonderlijk bericht. Langere berichten worden verzonden als twee of meer berichten. Voor elk bericht kan uw service provider de desbetreffende kosten in rekening brengen.

7.6 Postvak IN

- ① Selecteer **Menu** en ga naar **Berichten**
- ① Selecteer **Postvak IN**.
- ① Selecteer bericht uit de lijst door op **OK** te drukken en vervolgens op **Voorbeeld**.
- ① Gebruik de toetsen **Omhoog/Omlaag** om door het bericht te scrollen en het bericht in het geheel te lezen. Druk op de vergrootglastoets om de tekst te vergroten/verkleinen.
- ① Druk op **Opties > Beantwoorden met SMS** of **Beantwoorden met MMS** om een bericht te sturen naar de afzender.
- ① Druk op **Opties > Bellen** om het nummer van de afzender op te bellen.
- ① Druk op **Opties > Doorsturen** om het bericht door te sturen.

– Druk op **Opties > Verwijderen** om het bericht te verwijderen

– Druk op **Geavanceerd** om te kiezen uit één van de onderstaande opties:

Nummer gebruiken	Gebruik het nummer uit het bericht
URL gebruiken	Gebruik het URL-adres uit het bericht
USSD gebruiken	Gebruik de USSD code
Kopiëren naar telefoon	Kopieer het bericht naar het telefoongeheugen
Verplaatsen naar telefoon	Verplaats het bericht naar het telefoongeheugen

7.7 Verzonden berichten

- Selecteer **Menu** en ga naar **Berichten**
- Selecteer **Verzonden berichten**.
- Kies bericht vanuit de lijst door op **OK** te drukken.
- Kies **Opties > Voorbeeld** om het hele bericht te bekijken.
- Bij de Opties kunt u het bericht nog een keer verzenden, bewerken, verwijderen, kopiëren of verplaatsen naar telefoon.

7.8 Conceptberichten

- Selecteer **Menu** en ga over naar **Berichten**

- ④ Selecteer **Conceptberichten**
- ④ Selecteer bericht vanuit de lijst door op **OK** te drukken en vervolgens op **Voorbeeld**
- ④ Bij de Opties kunt u het bericht verzenden, bewerken, verwijderen, kopiëren of verplaatsen.

7.9 Postvak UIT

- ④ Selecteer **Menu** en ga over naar **Berichten**
- ④ Selecteer **Postvak UIT**
- ④ Selecteer bericht vanuit de lijst door op **OK** te drukken en vervolgens op **Voorbeeld**
- ④ Bij de Opties kunt u het bericht nog een keer verzenden, bewerken, verwijderen, kopiëren of verplaatsen naar telefoon.

7.10 SMS- en MMS-berichten instellingen

- ④ Selecteer **Menu** en ga over naar **Berichten**
- ④ Selecteer **Instellingen**.
- ④ Selecteer SMS om de **Instellingen** voor tekstberichten te wijzigen. U kunt één van de onderstaande opties selecteren:

SIM	Selecteer geldigheid van SMS-bericht, bericht verzenden als, rapport ontvangen Ja of Nee, antwoordpad en voorkeursverbinding
Geheugenstatus	Controleer de geheugenstatus van de SIM-kaart
Berichtenteller	Bekijk het aantal van verzonden en ontvangen berichten
Verzonden berichten	Geef aan of u verzonden berichten wilt opslaan
Opslaan in	Voorkeurplaats voor opslaan van de berichten

⊖ Selecteer MMS om **Instellingen** voor multimedial berichten te wijzigen

⊖ Druk op **Data-account** om het type van de MMS-dienst te selecteren

Na het selecteren van deze optie wordt een lijst met WAP- en MMS-instellingen getoond voor de meeste Nederlandse GSM-operatoren. Kies uw serviceprovider.

Bij problemen met het verzenden van MMS-berichten neem dan contact op met uw serviceprovider om de juiste

instelling in te voeren.

- Selecteer **Algemene instellingen** om de standaard-instellingen voor MMS-berichten te configureren, zoals vertraging tussen dia's, afleveringsrapport, handtekening of voorkeursgeheugen.

7.11 Multimedialberichten MMS

Om een MMS-bericht te maken:

- Selecteer **MENU**, vervolgens **Berichten > Nieuw bericht > MMS**
- Een MMS multimedialbericht kan afbeeldingen, video's en audio bevatten. Om een item toe te voegen druk op **Opties** en selecteer het gewenste bestand.
- Om andere elementen in te voegen, zoals sjabloon of bladwijzer, selecteer **Opties** en **Geavanceerd**.

8. Noodoproepen

Wanneer de telefoon is ingeschakeld en voordat de SIM-kaart is geactiveerd of de telefoon is beveiligd met een code, verschijnt de melding SOS boven de rechter functietoets.

Selecteer SOS en vervolgens JA om automatisch het noodnummer op te bellen. Druk op Nee om naar de

vorige weergave terug te keren. Als u per ongeluk Ja hebt geselecteerd druk op de rode eindetoets om de verbinding te verbreken.

Wanneer de telefoon is ingeschakeld kunt u indien nodig 112 handmatig invoeren en met behulp van de groene  oproepetoets opbellen.

De meeste - maar niet alle - netwerken aanvaarden noodnummers (112,999 e.d.) zonder dat de SIM-kaart geactiveerd of geplaatst is. Voor meer informatie contacteer uw serviceprovider.

8.1 SOS-knop

Om een alarmnummer op te bellen houd de toets SOS aan de achterkant van de telefoon 3 seconden ingedrukt. De telefoon zal automatisch nood SMS-berichten verzenden naar alle alarm contactpersonen uit de alarm lijst en vervolgens de voorgeprogrammeerde nummers opbellen. Als de oproep niet wordt beantwoord gedurende 60 seconden, zal de telefoon het volgende nummer kiezen. Het bellen wordt 3 keer herhaald tot de oproep wordt beantwoord. Om in de SOS-mode de volgende persoon uit de alarm lijst op te bellen, druk op de rode eindetoets.

Om de SOS-procedure te beëindigen houd de SOS-knop opnieuw ingedrukt.

Automatische verbindingen met het nummer 112 zijn niet toegestaan. Sla dit nummer niet op bij deze lijst. Vergeet niet dat deze dienst eerst in het **MENU** moet worden geactiveerd.

8.1.1 SOS-knop instellingen

Om de instellingen voor SOS-knop te openen kies **MENU**.

- ① Selecteer **Instellingen** en vervolgens **In noodsituatie**.
- ② Selecteer **Gebruikersinformatie** om uw naam, ziektegeschiedenis, allergieën en bloedgroep in te voeren.
- ③ Om deze dienst te activeren selecteer **SOS-knop** en kies optie Inschakelen
- ④ Om de alarmnummers te programmeren selecteer **Alarm contactpersonen**. U kunt maximaal 5 records invoeren.
- ⑤ Selecteer **nood-SMS** om niet alleen de alarmnummers te bellen maar ook om SMS-berichten naar

de alarmnummers te verzenden. Druk op **SMS inhoud** om de tekst van het bericht te bewerken.

⊖ Selecteer SOS Alarm om de pieptoon in of uit te schakelen.



8.2 Belgeschiedenis

Alle ontvangen, gemiste en gekozen nummers worden opgeslagen in de belgeschiedenis. Het geheugen heeft een capaciteit van maximaal 20 meest recente oproepen.

Laatste oproepen selecteren

Als u even de groene oproeptoets  indrukt, zullen alle recente oproepen worden weergegeven.

Open het **MENU** en met behulp van pijltjes selecteer **Belgeschiedenis** en vervolgens druk op OK om de oproepen in groepen te bekijken.

1. Gemiste oproepen
2. Laatst gekozen nummers
3. Ontvangen oproepen

U kunt ook het register wissen en gesprekstijden raadplegen.

⊖ Druk op  om een nummer te selecteren of druk op **Opties** om gebruik te maken van de onderstaande functies:

Voorbeeld	Geeft de details van de oproep weer
Bellen	Maakt verbinding met het gekozen nummer
SMS verzenden	Verzendt SMS-bericht naar het gekozen nummer
MMS verzenden	Verzendt MMS-bericht naar het gekozen nummer
Opslaan in telefoonboek	Slaat het nummer in Contacten op
Bewerken vóór de oproep	U kunt het nummer bewerken voordat u een verbinding maakt
Wissen	Verwijdert het nummer van de lijst



9. Camera

De telefoon heeft de mogelijkheid om beelden vast te leggen en video's op te nemen.

Om de Opties te openen druk op de linker functietoets

Om een foto te maken druk op 

Om een video op te nemen selecteer bij de Opties

Schakel naar camera

Om de opname opties in te stellen druk op de linker functietoets.

De opname start wanneer u drukt op de toets



. Druk nogmaals op



om de opname te pauzeren.

Druk op de rechter functietoets om te beëindigen.

Om deze functie te kunnen gebruiken moet u een MicroSD-kaart installeren (wordt niet meegeleverd) en de opname naar het geheugenkaart instellen **Opties > Geheugen >** selecteer optie **Geheugenkaart**

10. FM Radio



De telefoon kan radiogolven met een frequentie van 87.5 MHz tot 108.0 MHz ontvangen.

Let op: Wanneer de radio-ontvangst slecht is, sluit de hoofdtelefoon aan op de telefoon. Het hoofdtelefoonsnoer fungeert als antenne.

- ⊖ In standby-mode druk op **Menu** en met behulp van pijltjes **Omhoog/Omlaag** zoek de functie **Radio FM** op.
- ⊖ Met de zijtoetsen +/- kunt u het volume aanpassen en met de toetsen **Links/Rechts** kanaal of frequentie selecteren
- ⊖ Druk op de toets **Omlaag** om het afspelen van de radio te stoppen
- ⊖ Druk op de rechter functietoets om de beschikbare opties te selecteren:

⊖ U kunt de geselecteerde radiozenders onder de toetsen 1-9 definiëren en vervolgens deze met de toetsen * en # scrollen.

⊖ Om terug te keren naar het **Menu** druk op de rode eindetoets .

Om de radio-opname in te schakelen druk op de camera toets; druk op de rechter functietoets om de opname te beëindigen.

11. Multimedia



11.1 Audiospeler

Speel de audiobestanden af die opgeslagen zijn op de telefoon of de geheugenkaart. De telefoon ondersteunt bestanden met extensie WAV en AMR. Sommige audio-indelingen kunnen in de telefoon niet worden afgespeeld of de telefoon "herkent" deze bestanden niet. Om de audiobestanden van de geheugenkaart te kunnen afspelen dienen ze eerst in de map My Music worden opgeslagen.

Tijdens het afspelen druk op de toegewijde toetsen **Omhoog** - afspelen / || pauze; **Links** - het vorige nummer; **Rechts** - het volgende nummer.

Om het volume van de muziekspeler aan te passen druk op de zijtoets +/-.

Druk op de linker functietoets [Lijst] om de afspeellijst te openen, druk op rechter functietoets [Opties] om het muziekspeler menu te openen. Als de afspeellijst leeg is dan zijn alleen de functies 'Toevoegen' en 'Instellingen' beschikbaar. Als de afspeellijst niet leeg is, dan kunt u voor elke optie de volgende acties uitvoeren: Afspelen, Details, Toevoegen, Wissen, Alles wissen en Instellingen.

Bij de Instellingen kunt u kiezen:

Afspeellijst: kies de bron van de audiobestanden: de telefoon of het geheugenkaart.

Herhalen: Speel nummer of afspeellijst nog een keer af.

Shuffle: De nummers worden in willekeurige volgorde afgespeeld.

Afspelen in achtergrond: De functie afspelen in achtergrond in- of uitschakelen (als de display terug keert naar de standby-modus).

11.2 Videospeler

Met dit menu kunt u de video-opnames afspelen die opgeslagen zijn op de telefoon of de geheugenkaart. De telefoon ondersteunt bestanden met extensie 3GP en AVI. Sommige video-indelingen kunnen door de telefoon niet worden afgespeeld. De grootte en lengte van video-

bestanden die de telefoon kan afspelen is beperkt.

Om de videobestanden van de geheugenkaart af te spelen dienen ze eerst in de map Videos te worden opgeslagen. Om een videobestand af te spelen / pauzeren druk op de cameraknop.

Open de videospeler en druk op de toets Opties om de volgende acties uit te voeren: Afspelen, Verzenden, Naam bewerken, Wissen, Alle bestanden wissen, Sorteren op, Geheugen.

11.3 Dictafoon

U kunt de telefoongesprekken, muziek en omgevingsgeluiden opnemen

- ☉ Selecteer **Menu > Multimedia > Dictafoon** of tijdens gesprek selecteer **Opties > Dictafoon**

- ☉ Om de opname te beëindigen, selecteer de rechter MENU toets (**Stoppen**).

De opnamen worden standaard opgeslagen in de map **Bestandmanager > Telefoon > Audio**.

- ☉ U kunt de kwaliteit van het bestand instellen en de opslaglocatie naar de SD-geheugenkaart wijzigen.

- ☉ Selecteer **Dictafoon > Opties > Instellingen**.

12. Alarm



U kunt tot 5 alarmen instellen. Dit kan een eenmalig of een herhaald alarm op bepaalde dagen zijn. Als het alarm afgaat selecteer **Stoppen** om het alarmsignaal uit te schakelen of **Snooze** om het alarmsignaal gedurende een bepaalde periode te stoppen. **Om het alarm in te stellen**

- ⊖ Druk op **Menu** en vervolgens selecteer **Alarm**.
- ⊖ **Selecteer** één van de alarmen.
- ⊖ Selecteer **Bewerken** om het alarm te activeren.
- ⊖ Met de toetsen Rechts/Links selecteer in-/uitschakelen
- ⊖ In de volgende stap stel in wanneer het alarm zal afgaan en geef de duur van de sluimerfunctie aan.
- ⊖ Selecteer **Herhalen** om het soort van het alarm te selecteren: één keer, dagelijks of op bepaalde dagen.
- ⊖ Selecteer **Alarmsignaal** om het geluid van het alarm te wijzigen.
- ⊖ Selecteer **Alarmtype** om geluidssignaal, trilsignaal of beide in te schakelen.

13. Rekenmachine



- Druk op de toets **Menu** en vervolgens selecteer **Rekenmachine**.
- Voer de cijfers in met behulp van het toetsenbord.
- Gebruik de toets „#” om komma in te voegen en pijltjes **Omhoog/Omlaag** om bewerking te selecteren (+, -, x, ÷).
- Druk op de linker functietoets “OK” om de bewerking te bevestigen en het tweede getal in te voeren.
- Voor het resultaat druk nog een keer op “OK” of selecteer “=” met de pijltjes en druk op OK

14. Taken



- Druk op **Menu** en vervolgens selecteer **Taken**.
- Om een nieuw alarm toe te voegen kies **Toevoegen**.
- U kunt nu de details van een taak instellen door één van de onderstaande opties te selecteren.

Onderwerp	Naam van de taak, b.v. „Lunch met John”
Prioriteit	Selecteer de belangrijkheid van de taak
Datum en tijd	Begindatum en -tijd van de taak
Alarm	Schakel het alarm in/uit en stel

	de alarmtijd in.
Herhalen	Stel de herhaling van de taak in
Details	Selecteer Opties om gegevens van de taak toe te voegen
Status	Verander de taakstatus op voltooid of ongedaan



15. Instellingen

15.1 Geluidsinstellingen

- ⊖ Selecteer **Menu > Instellingen > Gebruikersprofielen**. Vervolgens selecteer een willekeurig profiel.
- ⊖ Druk op **Opties** en vervolgens op **Activeren** om het profiel te activeren. Om de **Instellingen** van het profiel te wijzigen selecteer **Aanpassen**.
- ⊖ Selecteer **Beltoontype** om geluids- en trilsignaal in of uit te schakelen.
- ⊖ Selecteer **Oproepsignaal** om de herhaling van het oproepsignaal in te stellen.
- ⊖ Selecteer **Beltoon** om de beltoon in te stellen
- ⊖ Selecteer **Beltoonvolume** om het volume van de

beltoon te wijzigen.

- ② Selecteer **Bericht** om een toon voor ontvangen SMS-berichten in te stellen
- ② Selecteer **Bericht volume** om het volume van berichtbeltoon in te stellen.
- ② Selecteer **Toetsenbord** om de toon van toetsenbord te wijzigen.
- ② Selecteer **Toetsenvolume** om het volume van de toetsen in te stellen.
- ② Met menuposities 9 – 13 kunt u het volgende instellen:
opstart- en afsluitgeluid, geluid bij openen en sluiten van de klep, waarschuwingstonen in/uitschakelen.
- ② Selecteer **Bellernummer uitspreken** om de functie voor het uitspreken van een inkomende gespreksnummer in of uit te schakelen (onder de voorwaarde dat de nummerweergave geactiveerd is)
- ② Om alle tonen in uw telefoon uit te schakelen selecteer profiel **Stille modus**.
Houd de toets "#" in de standby-modus ingedrukt om de tonen in of uit te schakelen.

15.2 Datum en tijd instellen

- Selecteer **Menu > Instellingen > Telefooninstellingen > Datum en tijd**

U kunt hier ook de datum- en tijdweergave, tijdzone en automatische tijd- en datumaanpassing instellen.

15.3 Gepland in-/uitschakelen

- Selecteer **Menu > Instellingen > Telefooninstellingen > Gepland in-/uitschakelen**

Met deze functie kunt u de tijd instellen waarop de telefoon wordt in- of uitgeschakeld.

Als bij deze functie de "in" en "uit" tijden dezelfde zijn, zal geen actie worden uitgevoerd.

15.4 Taal

- Selecteer **Menu > Instellingen > 2 Telefooninstellingen > 3 Taal**

De standaardtaal van het telefoonmenu wordt gedefinieerd door de SIM-kaart. U kunt de taal naar één van de 11 beschikbare talen wijzigen.

Druk op:

- Menu
- Instellingen  (9x toets omlaag)

- OK
- 1x toets omlaag
- OK
- 2x toets omlaag
- OK > selecteer taal
- Met de toetsen Omhoog/Omlaag zoek de gewenste taal op en bevestig uw keuze met OK.

15.5 Display

U kunt kiezen voor 1 van de 5 beschikbare systeem achtergronden of voor foto/grafiek uit uw eigen galerij.

Selecteer **Menu > Instellingen > Telefooninstellingen >**

Display.

- ① Selecteer de gewenste galerij: eigen of systeem galerij.
- ② Gebruik de toetsen links/rechts om door de achtergronden te scrollen. Bevestig uw keuze.
- ③ In het Display **Menu** kunt u ook de weergave van datum en tijd, celinformatie en uw nummer op het beeldscherm instellen. De weergave van eigen nummer is afhankelijk van de SIM-kaart.

15.6 Vliegtuigmodus

- Selecteer **Menu > Instellingen > Telefooninstellingen > Vliegtuigmodus**

In de vliegtuigmodus worden alle radioverbindingen uitgeschakeld.

15.7 Lettergrootte

U kunt de lettergrootte van het telefoonmenu instellen op middelgroot of groot.

15.8 Schermverlichting

Instellingen voor schermcontrast en scherm time-out.

- Selecteer **Menu > Instellingen> Telefooninstellingen > Schermverlichting.**

Selecteer contrast en duur van schermverlichting, wijzig met de toetsen Rechts/Links.

15.9 Oproepinstellingen

De meeste van onderstaande functies zijn netwerkdiensten die door de serviceprovider worden aangeboden. Wanneer de serviceprovider de dienst aanbiedt, kan de nodige configuratie worden verricht.

Selecteer Menu > Instellingen > 3. Oproepinstellingen en selecteer vervolgens één van de onderstaande opties: Nummerweergave	Schakel in of uit de weergave van het telefoonnummer van degene die u belt
Wisselgesprek	Hiermee kunt u de functie wisselgesprek inschakelen
Oproepen doorschakelen	Hiermee kunt u de oproepen doorschakelen in bepaalde situaties
Oproepen blokkeren	Hiermee kunt u bepaalde oproepen blokkeren
Lijn wijzigen	Schakelen tussen lijnen tijdens gesprek
Geavanceerd	U kunt het automatisch herkiezen en het automatisch gesprek onderbreken activeren, het geluidssignaal voor herinnering gesprekstijd instellen en de manier kiezen waarop een oproep wordt beantwoord

15.10 Instellen van Menu-items

In het **MENU** kunt u de minder belangrijke items kiezen en weergaven daarvan uitschakelen.

-  Selecteer **Menu > Instellen > Verberg menu-**

items Vervolgens schakel in of uit de weergave van gewenste functies en bevestig met de rechter functietoets.

15.11 Netwerkdiensten

- ⊖ Selecteer **Menu > Instellingen > Netwerkinstellingen**
- ⊖ Selecteer één van onderstaande opties en druk op **OK**.
- ⊖ Selecteer **Netwerk kiezen** om **Beschikbare netwerken op te zoeken**, **Netwerk Selecteren** en **Keuze modus** in te stellen op **Handmatig** of **Automatisch**.
 - ⊖ Selecteer **GPRS-verbinding** om te bepalen wanneer u het GPRS-netwerk wilt gebruiken.
 - ⊖ Selecteer **Preferenties GPRS-overdracht** om te bepalen welke gegevens via GPRS worden verzonden.

15.12 Apparaatbeveiliging

Uw telefoon beschikt over verschillende codes / wachtwoorden om het gebruik van de telefoon en de SIM-kaart door onbevoegden te voorkomen. Voer het wachtwoord in wanneer u gevraagd wordt en druk vervolgens op OK om te bevestigen.

Wanneer u het wachtwoord verkeerd intoetst druk op de rechter functietoets om de verkeerde tekens te verwijderen en voer ze opnieuw correct in.

Bij **Menu > Instellingen > Beveiligingsinstellingen** zijn verschillende opties beschikbaar betreffende de PIN- en PUK-code en wachtwoorden / telefooncodes.

- ① Selecteer **Menu > Instellingen > Beveiligingsinstellingen**.
- ① U kunt een functie van de onderstaande lijst kiezen:
 - ① SIM-kaartbeveiliging
Hiermee kunt u het PIN-codeverzoek bij opstarten van telefoon in/uitschakelen en de PIN- en PIN2-code wijzigen. **De PIN-code wordt met de SIM-kaart meegeleverd.**
 - ① Telefoonbeveiliging
Hiermee kunt u de telefoonblokkering code in/uitschakelen en de code wijzigen.
De standaardcode is 1122.

15.13 Connectiviteit

15.13.1 Bluetooth

Met de Bluetooth-connectie kunt u bestanden verzenden en ontvangen. U kunt ook andere apparaten aansluiten zoals een draadloze headset.

- ① Selecteer **Menu** en ga over naar **Instellingen**
- ① Selecteer **Connectiviteit** en vervolgens **Bluetooth**

- Bij Bluetooth **Menu** kunt u één van de onderstaande opties selecteren:

Bluetooth status	Schakel Bluetooth in of uit
Waarneembaarheid	Selecteer deze functie om uw telefoon zichtbaar te maken
Gekoppelde apparaten	Apparaten waar u telefoon al eerder gekoppeld mee was
Naam van mijn telefoon	Kies de naam voor uw apparaat

15.13.2 GPRS-verbindingen

De telefoon beschikt over geprogrammeerde instellingen voor WAP-/MMS- en GPRS-verbindingen van bepaalde serviceproviders. Om een account te bewerken/verwijderen /toevoegen selecteer: **Menu > Instellingen > Connectiviteit > Gegevensaccounts**. De juiste configuratie kunt u bij uw serviceprovider verkrijgen. Sommige operatoren bieden de mogelijkheid om het toestel op afstand te configureren.

15.14 Fabrieksinstellingen terugzetten

Om alle **Instellingen** van de telefoon te resetten en de fabrieksinstellingen terug te zetten, selecteer:

Menu > Instellingen > Fabrieksinstellingen terugzetten

Voer de telefoonblokkering code (standaard 1122) in en

druk op **OK** om te bevestigen. De fabrieksinstellingen worden teruggezet. Druk op **Terug** om deze optie te verlaten.

16. Bestandmanager

Menu > Bestandmanager

Beschikbaar geheugen wordt in de bestandmanager weergegeven (telefoon en geheugenkaart). Weergegeven wordt het totale geheugen en het nog vrije geheugen.

Druk op de linker functietoets [Opties]:

- **Openen** om de gewenste map te openen.
- **Formatteren** om het gewenste station te formatteren.
- **Details**

Na het openen van een map zijn onder de linker functietoets de volgende opties beschikbaar:

- Openen
- Map maken - om een nieuwe map op gewenste locatie te maken
- Naam bewerken
- Wissen: De huidige map verwijderen
- Sorteren op: de volgorde van weergave sorteren

Om het gewenste bestand te openen op druk de linker

functietoets en selecteer de linker functietoets [Opties] om toegang te krijgen tot overblijvende opties.

17. Diensten

Menu > Diensten

17.1 SIM-diensten

Onafhankelijk van de telefoonfuncties kan de SIM-kaart extra diensten aanbieden. De naam en functies van dit menu zijn afhankelijk van de beschikbare diensten.

17.2 WAP

De telefoonbrowser geeft toegang tot verschillende WAP-diensten.

Het toestel beschikt over voorgeprogrammeerde instellingen van sommige serviceproviders. Om te activeren selecteer:

Menu > Diensten > WAP > Instellingen > Gegevensaccount en kies de operator.

Omdat de beeldschermgrootte van het toestel beperkt is kan de weergave van webpagina's van het origineel afwijken. Sommige details van de webpagina's kunnen onzichtbaar zijn. Contacteer uw serviceprovider voor tarieven, instructies en beschikbaarheid van

deze diensten.

De vereiste configuratie-instellingen voor het browsen kunt u bij uw serviceprovider verkrijgen.

Sommige operatoren bieden de mogelijkheid om het toestel op afstand te configureren.

18. Veiligheid en voorzorgsmaatregelen



Lees a.u.b. deze veiligheidsregels. Het niet naleven daarvan kan gevaarlijk of illegaal zijn.

Lees de volledige gebruiksaanwijzing om hierover meer informatie te verkrijgen.



Schakel uw telefoon uit in de buurt van chemische fabrieken, tankstations en andere locaties met explosieve substanties.



Het apparaat en de eventuele accessoires bevatten kleine onderdelen. Houd deze buiten het bereik van kleine kinderen.



Om veiligheidsredenen gebruik tijdens het rijden een handsfree headset.



Schakel de telefoon uit voordat u aan boord van een vliegtuig gaat en schakel de telefoon tijdens de vlucht niet in.



Wees voorzichtig bij het gebruik van een mobiele telefoon in de buurt van apparaten zoals pacemakers, gehoorapparaten en andere medische apparatuur die kunnen worden verstoord door de telefoon.



Op accessoires die niet origineel zijn wordt geen garantie verstrekt.



Probeer nooit het toestel zelf te demonteren. Contacteer de fabrikant als u enige problemen met het product ondervindt.



Laad de telefoon niet op als de batterij niet in het toestel zit. Om veiligheidsredenen voer geen gesprekken terwijl de netwerklader aangesloten is.



Laad de telefoon in goed geventileerde ruimtes en houd het toestel verwijderd van brandbare en explosieve artikelen.



Om demagnetisatie te voorkomen houd de telefoon uit de buurt van magnetische stoffen zoals creditcards of magnetische schijven.



Houd de telefoon verwijderd van vloeistoffen. In het geval dat vochtafzetting of erosie optreedt haal de batterij eruit en contacteer de leverancier.



Vermijd het gebruik van de telefoon in omgevingen met te hoge of te lage temperaturen en stel uw telefoon niet bloot aan direct zonlicht. Houd het toestel verwijderd van een verwarmingsinstallatie, bv. radiator, elektrische kachel, oven, CV kachel, kampvuur, grill, ed. Stel de telefoon niet bloot aan direct zonlicht, hoge vochtigheid of stoffige omgeving.



Gebruik geen vloeistof of vochtige doek met agressieve schoonmaakmiddelen om

het apparaat te reinigen.



Mobiele telefoons kunnen gevoelig zijn voor interferentie wat de werking nadelig kan beïnvloeden.

Gebruik uitsluitend accessoires en batterijen die goedgekeurd zijn door de producent. Sluit geen producten aan die niet compatibel zijn.



Gebruik het toestel uitsluitend in de normale houding zoals dat in de productinformatie beschreven wordt. Raak de antenne niet onnodig aan.

Gebruiksomgeving

Vergeet niet om u aan de bijzondere regels te houden die op bepaalde locaties nageleefd moeten worden en zet het apparaat altijd af wanneer het gebruik daarvan verboden is of een storing kan veroorzaken. Gebruik de telefoon enkel in de normale gebruikshouding.

Dit apparaat voldoet aan de richtlijnen voor blootstelling aan radiosignalen wanneer het op normale wijze tegen het oor wordt gehouden of wanneer het zich op een afstand van minimaal 2,2 cm van het lichaam bevindt. Wanneer het toestel in een heuptasje of dergelijke op het lichaam wordt gedragen, moeten deze accessoires

geen metalen onderdelen bevatten en moet het apparaat zich op de bovengenoemde afstand van het lichaam bevinden. Zorg ervoor dat de boven aangegeven afstand gehouden wordt tot de gegevensoverdracht is voltooid.

Sommige delen van het apparaat zijn magnetisch waardoor metalen voorwerpen kunnen worden aangetrokken. Houd creditkaarten en andere magnetische opslagmedia verwijderd van het apparaat, omdat de gegevens die op deze media zijn opgeslagen, verloren kunnen gaan.

Medische apparatuur

Het gebruik van radiozendapparatuur, dus ook van draadloze telefoons, kan het functioneren van onvoldoende beschermde medische apparatuur verstoren. Contacteer uw arts of de fabrikant van het medische apparaat om te bepalen of het apparaat voldoende is beschermd tegen externe radiosignalen of als u nog andere vragen hebt. Schakel uw telefoon in medische instellingen uit wanneer dat wordt voorgeschreven door interne instructies.

Ziekenhuizen en andere medische instellingen kunnen apparatuur gebruiken die gevoelig is voor externe radiosignalen.

Pacemaker

Fabrikanten van pacemakers raden een minimumafstand van 15 cm aan tussen mobiele telefoon en pacemaker om het risico van interferentie met de pacemaker te voorkomen. Deze aanbevelingen zijn in overeenstemming met onafhankelijke onderzoeken van Wireless Technology Research. Personen met pacemakers moeten met het volgende rekening houden:

- de telefoon altijd op meer dan 15 cm afstand van de pacemaker houden
- de telefoon niet in een borstzak dragen
- de telefoon tegen het oor aan de andere kant van het lichaam houden dan de kant waar de pacemaker zich bevindt om de kans op interferentie te verkleinen.

Schakel de telefoon direct uit en houdt deze verder weg als u vermoedt dat er een risico van storing bestaat.

Explosiegevaarlijke omgevingen

Schakel de telefoon altijd uit als u zich op een plaats met explosiegevaar bevindt en volg alle instructies en aanwijzingen op. Explosiegevaarlijke plaatsen zijn bijvoorbeeld plaatsen waar u in de regel wordt gevraagd de motor van uw voertuig af te zetten. Vonken kunnen op dergelijke plaatsen een explosie of brand veroorzaken die verwondingen of zelfs dood tot gevolg kunnen hebben.

Schakel de telefoon uit op benzinestations en in garages. Houd u aan de beperkingen voor het gebruik van radioapparatuur in opslag- en verkoopplaatsen van brandstof, chemische fabrieken of op plaatsen waar explosieven worden gebruikt.

Plaatsen met explosiegevaar worden vaak - maar niet altijd - duidelijk aangegeven. Dit geldt onder andere ook voor: scheepsruimen, chemische overslag- of opslagplaatsen; voertuigen die vloeibare brandstof gebruiken (zoals propaan of butaan); gebieden waar de lucht chemicaliën of fijne deeltjes van bijvoorbeeld vezels, stof of metaaldeeltjes bevat.

Noodoproepen

Een mobiele telefoon als deze maakt gebruik van radiosignalen, mobiele netwerken, terrestrische netwerken en door de gebruiker voorgeprogrammeerde functies. Dit betekent dat verbindingen niet onder alle omstandigheden kunnen worden gegarandeerd.

Daarom moet u in noodsituaties zoals bij medische noodgevallen nooit alleen vertrouwen op een mobiele telefoon.

Gehoorapparaten

Dit apparaat werkt normaalgezien met alle op de markt beschikbare gehoorapparaten. Echter kunnen wij de volledige compatibiliteit niet garanderen.

Voertuigen

Radiosignalen kunnen elektronische systemen in gemotoriseerde voertuigen die verkeerd geïnstalleerd of onvoldoende afgeschermd zijn beïnvloeden, zoals bijvoorbeeld elektronische systemen voor brandstofinjectie, ABS, tempomaat of airbagsystemen. Voor meer informatie over uw voertuig of de hierin geïnstalleerde opties contacteer uw fabrikant of leverancier.

Vervoer of bewaar geen brandbare gassen of explosieven samen met het apparaat of met de bijbehorende accessoires. Voor voertuigen uitgerust met airbags: vergeet niet dat airbags met zeer veel kracht worden opgeblazen.

Plaats daarom geen voorwerpen inclusief vaste en mobiele radioapparatuur in de ruimte waar de airbag kan worden opgeblazen, d.w.z. boven of vóór de airbag. Als telefoonaccessoires niet goed in de auto zijn geïnstalleerd, bestaat er een risico van ernstig letsel wanneer de airbag wordt geactiveerd. Het gebruik van het apparaat in een vliegtuig is verboden. Schakel het apparaat uit voordat u aan boord van een vliegtuig gaat. Het gebruik van mobiele communicatieapparatuur kan het risico voor de veiligheid tijdens de vlucht veroorzaken, de mobiele telefoonnetwerk verstoren en is wellicht ook illegaal.

Informatie over certificatie (SAR)

Dit model voldoet aan internationale richtlijnen voor blootstelling aan radiogolven. Dit apparaat is een radiozender en -ontvanger. Het is zo ontworpen om de grenzen voor blootstelling aan radiogolven die worden aanbevolen door internationale richtlijnen, niet te overschrijden. Deze richtlijnen zijn uitgewerkt door de onafhankelijke wetenschappelijke organisatie ICNIRP met inachtneming van veiligheidsmarges om de bescherming van alle personen te waarborgen, ongeacht hun leeftijd en gezondheidstoestand. Deze richtlijnen worden in de maateenheid SAR uitgedrukt (Specific Absorption Rate). De SAR-limiet voor mobiele apparatuur genoemd door ICNIRP bedraagt 2,0 W/kg. Het apparaat maakt tijdens de tests in alle frequentiebanden gebruik van het hoogst toegestane energieniveau, het werkelijke SAR-niveau van het apparaat tijdens gebruik ligt meestal sterk lager dan de bovengenoemde waarde. Dit komt doordat het apparaat is ontworpen voor gebruik bij verschillende energieniveaus, zodat niet meer energie wordt gebruikt dan nodig is om verbinding te maken met het netwerk. Hoewel er verschillen kunnen zijn in SAR-waarden voor

verschillende modellen telefoons en zelfs voor verschillende standaardposities – ze zijn allemaal in overeenstemming met de voorschriften voor het veilige stralingsniveau. De Wereldgezondheidsorganisatie WHO heeft bekend gemaakt dat de huidige wetenschappelijke informatie niet de noodzaak aangeeft van speciale voorzorgsmaatregelen voor het gebruik van mobiele telefoons. Om de blootstelling eenvoudig te beperken vindt de organisatie het raadzaam dat de duur van de gesprekken korter wordt of een handsfree kit wordt gebruikt om de telefoon uit de buurt van het hoofd en lichaam te houden.

De hoogste SAR-waarde gemeten bij de testen voor gebruik van dit toestel bedraagt: 0,510W/kg.

De SAR-waarden kunnen verschillend zijn afhankelijk van nationale rapportage-eisen, testeisen en frequentieband van het netwerk.

BESCHERM UW GEHOOR



Langdurige blootstelling aan hard geluid kan tot gehoorbeschadiging leiden.

Luister naar muziek op een gematigd niveau en houd het toestel niet dicht bij uw oor wanneer u de luidspreker gebruikt. Zet het volume zachter voordat u de hoofdtelefoon aansluit.

19. Problemen oplossen

Telefoon kan niet ingeschakeld worden	
Batterij wordt langzaam opgeladen	Sluit de netwerkadapter aan en laad de batterij gedurende een paar uur op.
Batterij werd verkeerd geïnstalleerd	Verwijder en installeer de batterij opnieuw

Accu kan niet opgeladen worden	
Accu of lader zijn beschadigd	Controleer accu en lader
De batterij wordt in de temperatuur van $<0^{\circ}\text{C}$ of $>40^{\circ}\text{C}$ opgeladen.	Verander oplaadomgeving
De adapter is verkeerd aangesloten op de telefoon of het stopcontact	Controleer de stekkers

Standby-tijd word verkort	
Batterijprestaties zijn te laag	Installeer nieuwe batterij
Telefoon bevindt zich te ver van een zendmast en zoekt voortdurend naar signaal	Netwerken zoeken kost veel energie. Zoek een plaats met goed bereik of zet de telefoon tijdelijk uit.

Foutmelding bij maken en beantwoorden van oproepen	
De functie Oproepen blokkeren is ingeschakeld	Schakel het blokkeren van oproepen bij Instellingen uit. Als dit niet helpt contacteer uw serviceprovider.

De PIN-code werd niet geaccepteerd	
De PIN-code werd te veel keer verkeerd ingevoerd.	Voer de PUK-code in of contacteer uw serviceprovider.

Foutmelding SIM-kaart	
SIM-kaart is beschadigd.	Controleer de toestand van de SIM-kaart. Als de SIM-kaart is beschadigd contacteer uw serviceprovider.

De SIM-kaart is verkeerd geïnstalleerd.	Verwijder de SIM-kaart en plaats ze opnieuw.
De SIM-kaart is vuil of nat.	Veeg de contactpunten van de SIM-kaart met een droge doek.

Foutmelding bij verbinding met het netwerk	
SIM-kaart is beschadigd.	Controleer de toestand van de SIM-kaart. Als de SIM-kaart is beschadigd contacteer uw serviceprovider.
Buiten bereik van GSM-dienst.	Contacteer uw serviceprovider.
Te lage signaalsterkte.	Zie eronder: Lage signaalsterkte.

Lage signaalsterkte	
Te ver van een zendmast.	Probeer het opnieuw van een andere locatie.
Netwerk overbelast.	Probeer later.

Galm of ruis	
Lokale problemen met slechte signaalsterkte.	Hang op en kies het nummer opnieuw. Dit kan u overschakelen naar een andere gsm-mast.

Foutmelding bij invoeren van contact	
Telefoongeheugen vol.	Verwijder bestaande contacten om geheugen vrij te maken

Foutmelding dienstinstellingen	
Deze functie is niet beschikbaar of niet ondersteund door het netwerk.	Contacteer uw serviceprovider.

20. Gebruik en onderhoud

Uw apparaat is een technisch geavanceerd product en moet worden behandeld met uiterste voorzichtigheid. Nalatigheid kan de garantie doen vervallen.

- Bescherm het apparaat tegen vocht. Regen, sneeuw, vochtigheid en allerlei soorten vloeistoffen kunnen substanties bevatten die de elektronica aantasten. Als het apparaat toch nat wordt verwijder de accu en plaats deze niet opnieuw tot het apparaat volledig droog is.
- Gebruik of bewaar dit apparaat niet op stoffige of vuile plaatsen. Elementen van bewegende en elektronische onderdelen kunnen beschadigd raken.
- Bewaar het apparaat niet op plaatsen waar het warm is. Hoge temperaturen kunnen de levensduur van elektronische apparaten inkorten, de accu beschadigen, storingen veroorzaken en kunststoffen doen smelten.
- Bewaar het apparaat niet op plaatsen waar het koud is. Wanneer het apparaat weer naar een warme plaats overgebracht wordt en de normale temperatuur bereikt, kan binnen in het apparaat vocht ontstaan, waardoor elektronica beschadigd kan raken.

- Probeer het apparaat niet op een andere manier te openen dan in de handleiding is beschreven.
- Behandel het apparaat voorzichtig. Laat het niet vallen en stoot niet met het apparaat. Schade veroorzaakt door het onjuist gebruik kan de kleine mechanismen beschadigen en de garantie doen vervallen.
- Gebruik geen chemicaliën om het apparaat schoon te maken.

Bovengenoemde tips verwijzen naar het apparaat, de accu, netwerkadapter en andere accessoires. Als uw telefoon niet werkt zoals het zou moeten neem dan contact op met uw leverancier. Vergeet de bon of de kopie van de factuur niet.

Garantie en technische specificatie

Voor dit product wordt 24 maanden garantie verleend vanaf de datum van aankoop. In geval van storing gedurende deze periode neem contact op met uw leverancier. Voor erkenning van een klacht is een aankoopbewijs **noodzakelijk** in de vorm van een bon of factuur. De garantie vervalt bij schade veroorzaakt door ondeskundig gebruik van het toestel, zoals defecten ontstaan door vocht, verwaarlozing, slecht onderhoud, gebroken of vernietigde elementen. Bovendien is de garantie niet van toepassing op schade veroorzaakt door storm of andere spanningsschommelingen. Uit voorzorg adviseren wij de netwerkadapter los te

koppelen van het elektriciteitsnet tijdens onweer. Er wordt geen garantie verleend voor niet originele accessoires en eventuele schade veroorzaakt door gebruik daarvan.

Technische specificatie:

Netwerk type: 900/1800

Afmetingen: 100.8 mm x 52.5 mm x 19.8 mm

Gewicht: 95 g (incl. batterij)

Batterij type: 3.7V/800 mAh Li-ion batterij

Netwerkadapter:

Fabrikant: AQUIL STATR PRECISION

INDUSTRIAL(SHENZHEN)CO.,LTD

Model: ASU30e-050050

Rated input: 100-240V~ 50/60Hz 0.3A

Output: 5Vdc, 500mA (L.P.S.)

of

Fabrikant: BaiJunDa Electronic CO.,LTD

Model: UT-003E-698

Rated input: 100-240V~ 50/60Hz 0.15A

Output: 5Vdc, 500mA (L.P.S.)

21. Informatie over milieubescherming



De telefoon wordt geleverd met een Li-ion batterij. Afgedankte batterijen zijn schadelijk voor het milieu. Uitgewerkte batterijen dienen in overeenstemming met

de lokale regelgeving ingeleverd worden bij uw plaatselijk depot voor klein chemisch afval of bij de speciaal daarvoor bestemde batterij inzamelpunten. Gooi batterijen en accu's niet weg met het huishoudafval en lever ze in bij uw plaatselijke depot.

GOOI BATTERIJEN EN ACCU'S NIET IN HET VUUR!



Attentie: Dit apparaat is gekenmerkt met een symbool van een doorgestreepte container in overeenstemming met de Europese richtlijn 2002/96/EG en de Poolse wet betreffende

afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Een dergelijke markering informeert dat de afgedankte apparatuur niet bij het gewone huisvuil aangeboden mag worden.

Attentie: Dit apparaat mag niet worden weggegooid met het huisvuil!!! Het product dient te worden verwerkt door middel van gescheiden inzameling op de daartoe voorbereide locaties.

De juiste behandeling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur draagt bij aan het vermijden van schadelijke consequenties voor de gezondheid en het milieu als gevolg van de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen, onjuiste opslag en verwerking van dergelijke apparatuur.

Verklaring van Conformiteit 20/2013/EC

Maxcom S.A., ul. Towarowa 23a, 43-100 Tychy verklaart met de volledige verantwoordelijkheid dat:

**De dual-band GSM mobiele telefoon voor gebruik
in openbare 900/1800MHz netwerken
Maxcom MM820BBPLUS met de aangesloten netwerkadapter**

voldoet aan de richtlijn 2011/65/UE van het Europees Parlement en de Raad van 8 juni 2011 betreffende beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur en voldoet aan alle essentiële eisen van de Richtlijn 1999/5/EG - R&TTE (betreffende radioapparatuur en telecommunicatie-eindapparatuur).

De telefoon is compatibel met onderstaande geharmoniseerde normen.

**Veiligheid
en gezondheidsbescherming** EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011

**Elektromagnetische
compatibiliteit EMC:** EN 301 489-1V1.9.2 (2011-09)
EN 301 489-7V1.3.1 (2005-11)
EN 301 489-17V2.2.1 (2012-09)
EN 300 328 V1.7.1 (2006-10)

**Specific Absorption Rate
(SAR):** EN50360-2001+A1:2012

Radiocommunicatie: ETSI EN301 511 V9.0.2 (2001-03)

De conformiteitsbeoordelingsprocedure die in artikel 10 wordt genoemd en verder in bijlage [IV] van Richtlijn 1999/5/EC wordt opgenomen, is uitgevoerd met de betrokkenheid van de volgende instelling:

Bay Area Compliance Laboratories Corp., Notified Body No 1313

Technische rapporten en testcertificaten:

Report No.: R1DG130925001-03 Veiligheid en gezondheidsbescherming
Report No.: R1DG130925001-02 Elektromagnetische compatibiliteit EMC
Report No.: R1DG130925001-11 Radiocommunicatie
Report No.: R1DG130925001-20 Specific Absorption Rate (SAR):

Twee laatste cijfers van het jaar waarin de CE-markering is aangebracht: 13



43-100 TYCHY, ul. Towarowa 23a
tel. 32/3277869, fax 32/3277860
NIP: 645-25-37-364, REGON: 277702221

Tychy, 29 november 2013
plaats, datum

voornaam en achternaam van de bevoegde persoon



"MAXCOM" S.A.
PROJECT MANAGER
Adam Grzyb

Afhankelijk van de telefoonconfiguratie kunnen in sommige gevallen verschillen bestaan tussen informatie uit deze gebruiksaanwijzing en de feitelijke werking van de telefoon. Dit hangt af van de geïnstalleerde software, de dienstverlener en de SIM-kaart. Wij behouden ons het recht voor om wijzigingen aan het product en zijn functies aan te brengen zonder daarover informatie te verstrekken.

**Technische ondersteuning - telefoonnummer:
32 325 07 00 of E-mail serwis@maxcom.pl**

MAXCOM S.A.
43-100 Tychy
ul. Towarowa 23a
POLEN
Telefoonnummer 32 327 70 89
fax 32 327 78 60

www.maxcom.pl
office@maxcom.pl

CE 1313